

DECYZJA KOMISJI

z dnia 21 grudnia 2007 r.

zmieniająca decyzję Komisji 2006/415/WE w zakresie niektórych środków ochronnych w odniesieniu do wysoce zjadliwej grypy ptaków podtypu H5N1 u drobiu w Niemczech, Polsce i Zjednoczonym Królestwie

(notyfikowana jako dokument nr C(2007) 6802)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2007/878/WE)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając dyrektywę Rady 89/662/EWG z dnia 11 grudnia 1989 r. dotyczącą kontroli weterynaryjnych w handlu wewnątrzwspólnotowym w perspektywie wprowadzenia rynku wewnętrznego ⁽¹⁾, w szczególności jej art. 9 ust. 4,

uwzględniając dyrektywę Rady 90/425/EWG z dnia 26 czerwca 1990 r. dotyczącą kontroli weterynaryjnych i zootechnicznych mających zastosowanie w handlu wewnątrzwspólnotowym niektórymi żywymi zwierzętami i produktami w perspektywie wprowadzenia rynku wewnętrznego ⁽²⁾, w szczególności jej art. 10 ust. 4,

uwzględniając dyrektywę Rady 2005/94/WE z dnia 20 grudnia 2005 r. w sprawie wspólnotowych środków zwalczania grypy ptaków i uchylającą dyrektywę 92/40/EWG ⁽³⁾, w szczególności jej art. 63 ust. 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Decyzja Komisji 2006/415/WE z dnia 14 czerwca 2006 r. dotycząca niektórych środków ochronnych w odniesieniu do wysoce zjadliwej grypy ptaków podtypu H5N1 u drobiu we Wspólnocie i uchylająca decyzję 2006/135/WE ⁽⁴⁾ ustanawia niektóre środki ochronne, które należy stosować celem zapobieżenia rozprzestrzenianiu się tej choroby, łącznie z określeniem obszarów A i B w następstwie podejrzenia lub potwierdzenia ogniska tej choroby.

(2) W związku z wystąpieniem ognisk wysoce zjadliwej grypy ptaków podtypu H5N1 w Polsce i Niemczech decyzja 2006/415/WE została zmieniona decyzją Komisji 2007/785/WE ⁽⁵⁾, decyzją Komisji 2007/816/WE ⁽⁶⁾, decyzją Komisji 2007/838/WE ⁽⁷⁾ oraz decyzją 2007/844/WE.

(3) Środki ochronne podjęte przez Polskę i Niemcy na podstawie decyzji 2006/415/WE, w tym ustanowienie obszarów A i B, zgodnie z art. 4 tej decyzji, zostały poddane ocenie Stałego Komitetu ds. Łańcucha Żywnościowego i Zdrowia Zwierząt.

(4) Można potwierdzić środki ochronne w odniesieniu do Niemiec.

(5) W związku z wystąpieniem kolejnego ogniska choroby w Polsce należy zmienić granice obszaru A i czas trwania środków, dostosowując je do sytuacji epidemiologicznej.

(6) Zjednoczone Królestwo powiadomiło Komisję, że w związku z korzystną sytuacją chorobową na terenie kraju wszystkie środki kontroli dotyczące ognisk wysoce zjadliwej grypy ptaków podtypu H5N1 na obszarze Zjednoczonego Królestwa zostały zniesione z dniem 19 grudnia 2007 r., a zatem nie jest już konieczne określanie obszarów A i B w tym państwie członkowskim zgodnie z art. 4 ust. 2 decyzji 2006/415/WE.

(7) W celu zapewnienia jasności należy zastąpić w całości załącznik do decyzji 2006/415/WE.

(8) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję 2006/415/WE.

(9) Środki przewidziane w niniejszej decyzji są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Łańcucha Żywnościowego i Zdrowia Zwierząt,

⁽¹⁾ Dz.U. L 395 z 30.12.1989, str. 13. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą 2004/41/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 157 z 30.4.2004, str. 33). Sprostowanie (Dz.U. L 195 z 2.6.2004, str. 12).

⁽²⁾ Dz.U. L 224 z 18.8.1990, str. 29. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą 2002/33/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 315 z 19.11.2002, str. 14).

⁽³⁾ Dz.U. L 10 z 14.1.2006, str. 16.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 164 z 16.6.2006, str. 51. Decyzja ostatnio zmieniona decyzją 2007/844/WE (Dz.U. L 332 z 18.12.2007, str. 101).

⁽⁵⁾ Dz.U. L 316 z 4.12.2007, str. 62.

⁽⁶⁾ Dz.U. L 326 z 12.12.2007, str. 32.

⁽⁷⁾ Dz.U. L 330 z 15.12.2007, str. 51.

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Załącznik do decyzji 2006/415/WE zastępuje się tekstem załącznika do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 21 grudnia 2007 r.

W imieniu Komisji
Markos KYPRIANOU
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

„ZAŁĄCZNIK

CZĘŚĆ A

Obszar A, określony zgodnie z art. 4 ust. 2:

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar A		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
DE	NIEMCY		Dziesięciokilometrowa strefa wokół ogniska w gminie Großwoltersdorf obejmująca w całości lub częściowo następujące gminy:	15.1.2008
			Okręg Oberhavel: Fürstenberg/Havel, Gransee, Großwoltersdorf, Sonnenberg, Stechlin	
			Okręg Ostprignitz-Ruppin: Lindow (Mark), Rheinsberg	
			Okręg Mecklenburg-Strelitz: Priepert, Wesenberg	
			Dziesięciokilometrowa strefa wokół ogniska w gminie Bensdorf obejmująca w całości lub częściowo następujące gminy:	21.1.2008
			Kreisfreie Stadt Brandenburg an der Havel	
			Landkreis Havelland: Milower Land	
			Landkreis Potsdam-Mittelmark: Bensdorf, Havelsee, Rosenau, Wusterwitz	
	Landkreis Jerichower Land: Brettin, Demsin, Genthin, Kade, Karow, Klitsche, Roßdorf, Schlagenthin, Zabakuck			
PL	POLSKA	WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT PŁOCKI 01419	Obszar zapowietrzony: gmina Brudzeń Duży: Główina Gorzechówko Gorzechowo Myśliborzyce Rembielin Rokicie Siecień Siecień Rumunki Strupczewo Duże Uniejewo Więclawice gmina Nowy Duninów: Karolewo Nowa Wieś Nowy Duninów	16.1.2008
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT ŻUROMIŃSKI 01437	Obszar zapowietrzony: gmina Biezuń: Biezuń Dźwierzno Karniszyn Karniszyn Parcele Kobyła Łąka Kocewo	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar A		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
			Myślin Sadłowo Sadłowo Parcele Strzeszewo	
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO-POMORSKIE 00400 POWIAT WŁOCŁAWSKI 00418	Obszar zapowietrzony: gmina Włocławek: Skoki Duże Skoki Małe	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT ELBLĄSKI 02804	Obszar zapowietrzony: gmina Godkowo: Dąbkowo Krykajny Łęпно Łukoszyno Biki Łukoszyno Biki Piskajny	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT OSTRÓDZKI 02815	Obszar zapowietrzony: gmina Miłakowo: Głodówko Pawelki Biernatki Rycerzewo Polkajny Stolno Klugajny	
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT PŁOCKI 01419	Obszar zapowietrzony: gmina Brudzeń Duży: Bądkowo Bądkowo Jeziorne Bądkowo Kościelne Bądkowo Podlasie Bądkowo Rochny Biskupice Brudzeń Duży Brudzeń Mały Cegielnia Cierszewo Izabelin Janoszyce Karwosięki Cholewice Kłobukowo Krzyżanowo Lasotki Murzynowo Noskowice Parzeń Parzeń Janówek Patrze Radotki Robertowo Sikórz Sobowo Suchodół Turza Mała Turza Wielka Wincentowo Winnica Zdziębórz Żerniki	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar A		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
			gmina Stara Biała: Brwilno Górne Kobierniki Kowalewko Ludwikowo Mańkowo Maszewo Duże Srebrna Ulaszewo Wyszyna gmina Nowy Duninów: Brwilno Dolne Brzezina Góra Duninów Duży Grodziska Jeżowo Kamion Kobyla Góra Środoń Stary Duninów Studzianka Wola Brwileńska	
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT SIERPECKI 01427	Obszar zapowietrzony: gmina Mochowo: Będorzyn Grodnia Łukoszyn Łukoszyno Biki gmina Rościszewo: Lipniki Ostrów Polik Rzeszotary Nowe Rzeszotary Zawady Września gmina Zawidz: Jaworowo Kolonia Jaworowo Klódź Jaworowo Lipa Jaworowo Próchniatka	
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT ŻUROMIŃSKI 01437	Obszar zapowietrzony: gmina Biezuń: Adamowo Bielawy Gołuskie Dąbrówki Gołuszyn Mak Małocin Pełki Pozga Sławęcín Stanisławowo Stawiszyn Łaziska Stawiszyn Zwalewo Trzaski Wilewo Władysławowo	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar A		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
			gmina Żuromin: Będzimin Chamsk Dębsk Franciszkowo Kruszewo Młudzyno Olszew Poniatowo Żuromin gmina Lutocin: Chromakowo Elźbiecin Felcyn Jonne Lutocin Mojnowo Nowy Przeradz Obręb Parlin Przeradz Mały Przeradz Wielki Seroki Swojęcín Zimolza gmina Siemiątkowo: Antoniewo Dzieczewo Nowa Wieś Nowopole Siciarz Sokołowy Kąt	
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT MŁAWSKI 01413	Obszar zapowietrzony: gmina Radzanów: Zgliczyn Glinki Zgliczyn Kościelny Zgliczyn Witowy	
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO-POMORSKIE 00400 POWIAT WŁOCŁAWSKI 00418	Obszar zapowietrzony: gmina Włocławek: Dąb Mały Dąb Polski Dąb Wielki Dobiegniewo Jazy	
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO-POMORSKIE 00400 POWIAT LIPNOWSKI 00408	Obszar zapowietrzony: gmina Dobrzyń nad Wisłą: Chalin Chudzewo Dobrzyń Nad Wisłą Kamienica Łagiewniki Lenie Wielkie Michałkowo Mokówko Mokowo Płomiany Ruskowo Wierznica Wierzniczka	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar A		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
			gmina Tłuchowo: Trzcianka	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO- MAZURSKIE 02800 POWIAT ELBLĄSKI 02804	Obszar zapowietrzony: gmina Godkowo: Burdajny Dobry Godkowo Gwiździny Klekotki Kwitajny Wielkie Lesiska Nawty Osiek Plajny Podągi Skowrony Swędkowo Szymbory Ząbrowiec Zimnochy	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO- MAZURSKIE 02800 POWIAT LIDZBARSKI 02809	Obszar zapowietrzony: gmina Orneta: Augustyny Bażyny Biały Dwór Bogatyńskie Chwałęcín Dąbrówka Drwęczno Gieduty Karbowo Karbówka Karkajny Klusajny Krzykały Lejławkí Małe Lejławkí Wielkie Orneta Osetnik Ostry Kamień Wojciechowo gmina Lubomino: Biała Wola Ełdyty Małe Ełdyty Wielkie Lubomino Piotrowo Świękity Wapnik Wójtowo Zajączki	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO- MAZURSKIE 02800 POWIAT OSTRÓDZKI 02815	Obszar zapowietrzony: gmina Miłakowo: Bieniasze Gilginie Gudniki Henrykowo	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar A		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
			Książnic Miejski Dwór Miłakowo Mysłaki Niegładki Naryjski Młyn Nowe Mieczysławy Pityny Rożnowo Raciszewo Wojciechy Stare Bolity Nowe Bolity Trokajny Warkalki Warkały Warny	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT BRANIEWSKI 02802	Obszar zapowietrzony: gmina Wilczęta: Bardyny Gładysze Jankówko Kolonja Wilczęta Spędy Tatarki gmina Płoskinia: Stygajny	
RO	RUMUNIA			31.12.2007
	Obszar zapowietrzony	00038	1. Murighiol	
	Obszar zagrożony	00038	1. Dunavatu de Jos 2. Dunavatu de Sus 3. Colina 4. Plopu 5. Sarinasuf 6. Mahmudia	

CZĘŚĆ B

Obszar B, określony zgodnie z art. 4 ust. 2:

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar B		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
DE	NIEMCY		Gminy: Okręg Oberhavel: Fürstenberg/Havel, Gransee, Großwoltersdorf, Schönermark, Sonnenberg, Stechlin, Zehdenick Okręg Ostprignitz-Ruppin: Lindow (Mark), Rheinsberg Okręg Uckermark: Lychen, Templin Okręg Mecklenburg-Strelitz: Godendorf, Priepert, Wesenberg, Wokuhl-Dabenow, Wustrow	15.1.2008

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar B		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
			Gminy: Kreisfreie Stadt Brandenburg an der Havel Landkreis Havelland: Milower Land, Premnitz Landkreis Potsdam-Mittelmark: Beetzsee, Bensdorf, Havelsee, Rosenau, Wenzlow, Wusterwitz, Ziesar Landkreis Jerichower Land: Brettin, Demsin, Genthin, Kade, Karow, Klitsche, Müttel, Paplitz, Parchen, Roßdorf, Schlagenthin, Wulkow, Zabakuck	21.1.2008
PL	POLSKA	WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT PŁOCKI 01419	Obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A	16.1.2008
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 PŁOCK 01462		
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT PŁOŃSKI 01420		
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT CIECHANOWSKI 01402		
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT MŁAWSKI 01413	Obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A	
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT GOSTYNIŃSKI 01404		
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT SIERPECKI 01427	Obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A	
		WOJEWÓDZTWO MAZOWIECKIE 01400 POWIAT ŻUROMIŃSKI 01437	Obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar B		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO- POMORSKIE 00400 POWIAT WŁOCŁAWSKI 00418		
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO- POMORSKIE 00400 POWIAT LIPNOWSKI 00408		
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO- POMORSKIE 00400 WŁOCŁAWEK 00464		
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO- POMORSKIE 00400 POWIAT BRODNICKI 00402	gmina: Górzno Świedziebnia	
		WOJEWÓDZTWO KUJAWSKO- POMORSKIE 00400 POWIAT RYPIŃSKI 00412	Gminy: Rogowo Rypin Skrwilno	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO- MAZURSKIE 02800 POWIAT DZIAŁDOWSKI 02803	Gminy: Działdowo Działdowo city Iłowo – Osada Lidzbark Płońska	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO- MAZURSKIE 02800 POWIAT ELBLĄSKI 02804	Gminy: Godkowo (obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A) Młynary Pasłęk	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO- MAZURSKIE 02800 POWIAT BRANIEWSKI 02802	Gminy: Pieniężno Płoskinia (obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A) Wilczęta (obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A)	

Kod ISO kraju	Państwo członkowskie	Obszar B		Data wygaśnięcia art. 4 ust. 4 lit. b) ppkt (iii)
		Kod (jeżeli jest dostępny)	Nazwa	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT LIDZBARSKI 02809	Gminy: Lidzbark Warmiński Lubomino (obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A) Orneta (obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A)	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT OLSZTYŃSKI 02814	Gminy: Barczewo Dobre Miasto Dywity Gierzwałt Jonkowo Olsztynek Purda Stawiguda Świątki	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 OLSZTYN 02862		
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT OSTRÓDZKI 02815	Gminy: Dąbrówno Gietrzwałd Małdyty Miłakowo (obszary inne niż wymienione jako należące do obszaru A) Morąg	
		WOJEWÓDZTWO WARMIŃSKO-MAZURSKIE 02800 POWIAT NIDZICKI 02811		
RO	RUMUNIA	00038	Okręg Tulcza	31.12.2007"